



Nebraska Surgery Center

Discrimination is Against the Law

Nebraska Surgery Center cumple con las leyes federales de derechos civiles aplicables y no discrimina por motivos de raza, color, nacionalidad, edad, discapacidad o sexo (incluyendo embarazo, orientación sexual, identidad de género, características sexuales y estereotipos sexuales). Nebraska Surgery Center no excluye a las personas ni las trata de forma diferente debido a su origen étnico, color, nacionalidad, edad, discapacidad o sexo (incluyendo embarazo, orientación sexual, identidad de género, características sexuales y estereotipos sexuales).

Nebraska Surgery Center:

- Proporciona asistencia y servicios gratuitos a las personas con discapacidades para que se comuniquen de manera eficaz con nosotros, como los siguientes:
 - Intérpretes de lenguaje de señas capacitados.
 - Información escrita en otros formatos (letra grande, audio, formatos electrónicos accesibles, otros formatos).
- Proporciona servicios lingüísticos gratuitos a personas cuya lengua materna no es el inglés, como los siguientes:
 - Intérpretes capacitados.
 - Información escrita en otros idiomas.

Si necesita recibir estos servicios, comuníquese con Nebraska Surgery Center.

Si considera que Nebraska Surgery Center no le proporcionó estos servicios o lo discriminó de otra manera por motivos de origen étnico, color, nacionalidad, edad, discapacidad o sexo (incluyendo embarazo, orientación sexual, identidad de género, características sexuales y estereotipos sexuales), puede presentar un reclamo a la siguiente persona: Mary Ann Spangler, Section 1557 Coordinator, 1710 S. 70th Street, Lincoln, NE 68506, teléfono: 402-484-0806, (TTY: 7-1-1 o para español-español 1-888-272-5528 o para español-inglés 1-877-564-3503), número de fax: 402-484-0946, el e-mail: mspanglar@lincolnsurgery.com. Puede presentar el reclamo en persona o por correo postal, fax o correo electrónico.

Si necesita ayuda para hacerlo, comuníquese con Jennifer Case, 1730 South 70th Street, Lincoln, NE 68506, 402-484-6600 o jcase@nebraskasurgery.com.

También puede presentar un reclamo de derechos civiles ante la Office for Civil Rights (Oficina de Derechos Civiles) del Department of Health and Human Services (Departamento de Salud y Servicios Humanos) de EE. UU. de manera electrónica a través de Office for Civil Rights Complaint Portal, disponible en <https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf>, o bien, por correo postal a la siguiente dirección o por teléfono a los números que figuran a continuación:

U.S. Department of Health and Human Services
200 Independence Avenue, SW
Room 509F, HHH Building
Washington, D.C. 20201
1-800-368-1019, 800-537-7697 (TDD)

Puede obtener los formularios de reclamo en el sitio web:

<http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html>.